

SHOTOKU SH 5

取扱説明書 Operating Instructions

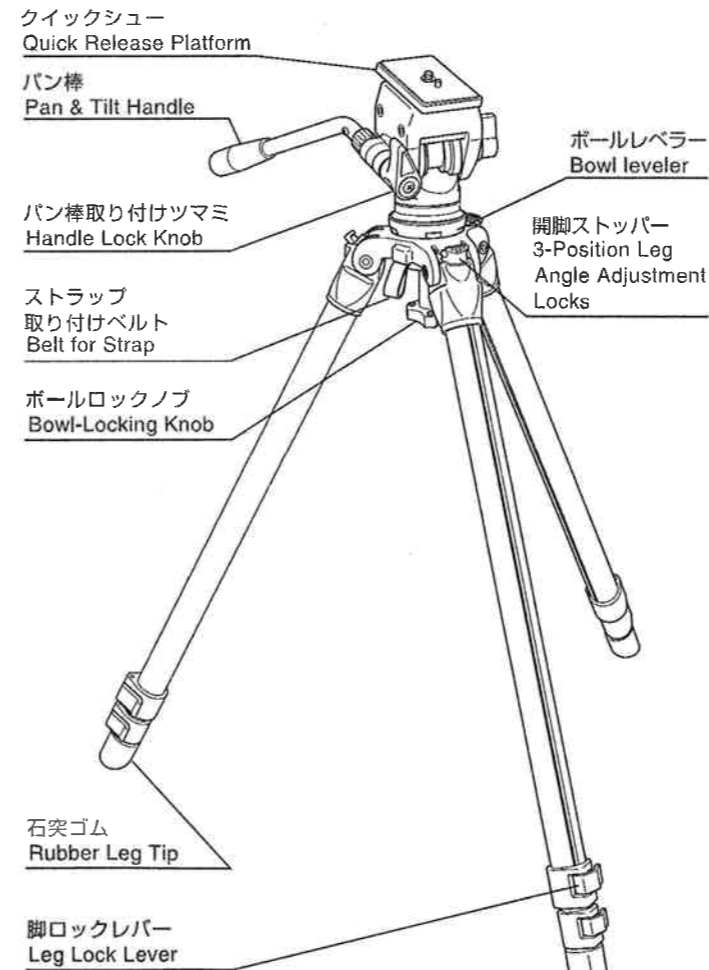
このたびは、(株)昭特製作所製品をお買い求めいただきまことにありがとうございました。ご使用前にこの説明書をよくお読みいただき正しく、十分に性能を生かしてお使いください。お読みになったあとは必ず保管し、わからないときには再読してください。

Thank you very much for choosing SHOTOKU SH 5 Tripod. SHOTOKU CORP. has designed your tripod to be sturdy, rugged, dependable product that will provide you with many years of satisfactory use. Please take a few moments to read this operating instruction carefully before use so that you can take full advantage of your Tripod's many fine features. Retain this operating instruction in case you might want to refer back to it.

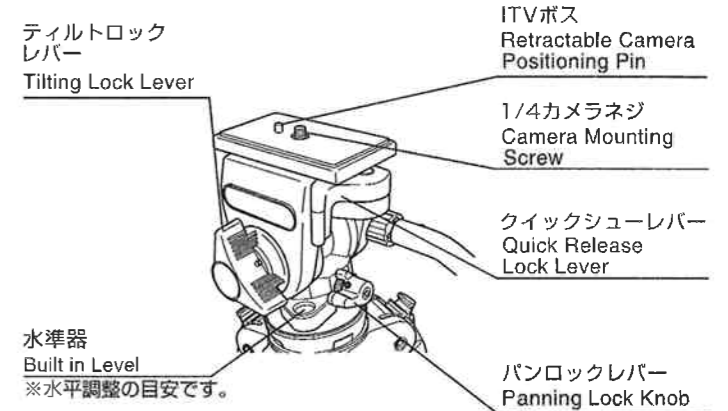
仕様
 縮長 (格納長) 675mm
 全高 1,375mm
 ボールレベラー径 60mm
 質量 1.96Kg
 ティルト角度 上向き 67°
 下向き 80°

J956

各部名称 Components



雲台 Pan Head



⚠️注意 Caution

このマークは取扱いを誤った場合、人が傷害を負ったり物的損害の発生が想定される内容です。

This caution icon refers to information pertaining to important safety procedures in preventing injuries, or damages which may occur as a result of mishandling this product.

🚫禁止 Prohibition

このマークは禁止 (してはいけないこと) 内容です。

説明にしがたい事故のないようお使いください。
 This prohibited icon refers to information pertaining to prohibited contents. Please refer to instructions closely to avoid accidents.

持ち運びのとき

Carrying the Tripod

🚫禁止 Prohibition

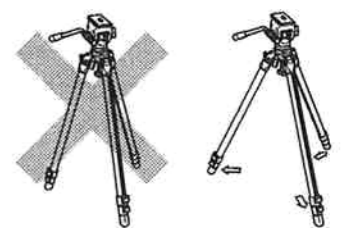
三脚にカメラを取り付けたまま移動すると、思わぬ事故を起こします。カメラは三脚から外して運搬してください。

Carrying a tripod with a camera left on can result in unexpected accidents. WE therefore, recommend you to remove your camera while carrying the tripod.

機材の取り付けとセットアップ

Setting up

⚠️注意 Caution



カメラの取り付け、ハンドル、ツマミ、レバー類のロックは確実に行って、落下や転倒を防いでください。また、3本の脚を十分に開いてください。脚の開きが不十分だと不安定でカメラブレや転倒の原因になります。

Prevent accidental equipment fall, or tripod tipping over, by making sure all levers, knobs, and handles on the tripod are securely tightened, and that all three legs are opened all the way.

搭載する機材

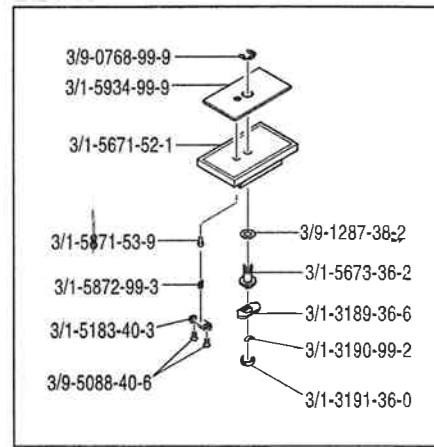
Equipment that can be used with this Tripod

🚫禁止 Prohibition

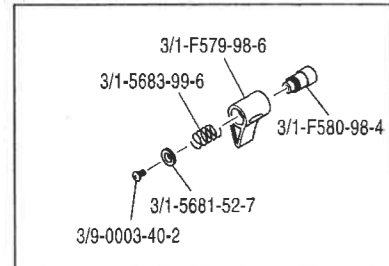
この製品は、3kg位までの機材を載せるように作られています。これ以上の機材は載せしないでください。また、3kg以下のものであっても重心位置によりバランスの取りにくいものもあります。各締め付け部をしっかりと締め込んで気をつけてお使いください。

This product has been designed to handle equipment weighing under 3 kgs (6 lbs 10 oz). Do not overload. Some equipment weighing under 3 kgs (6 lbs 10 oz), such as long lenses, may not balance well due to its weight distribution. In such case, please use a larger tripod.

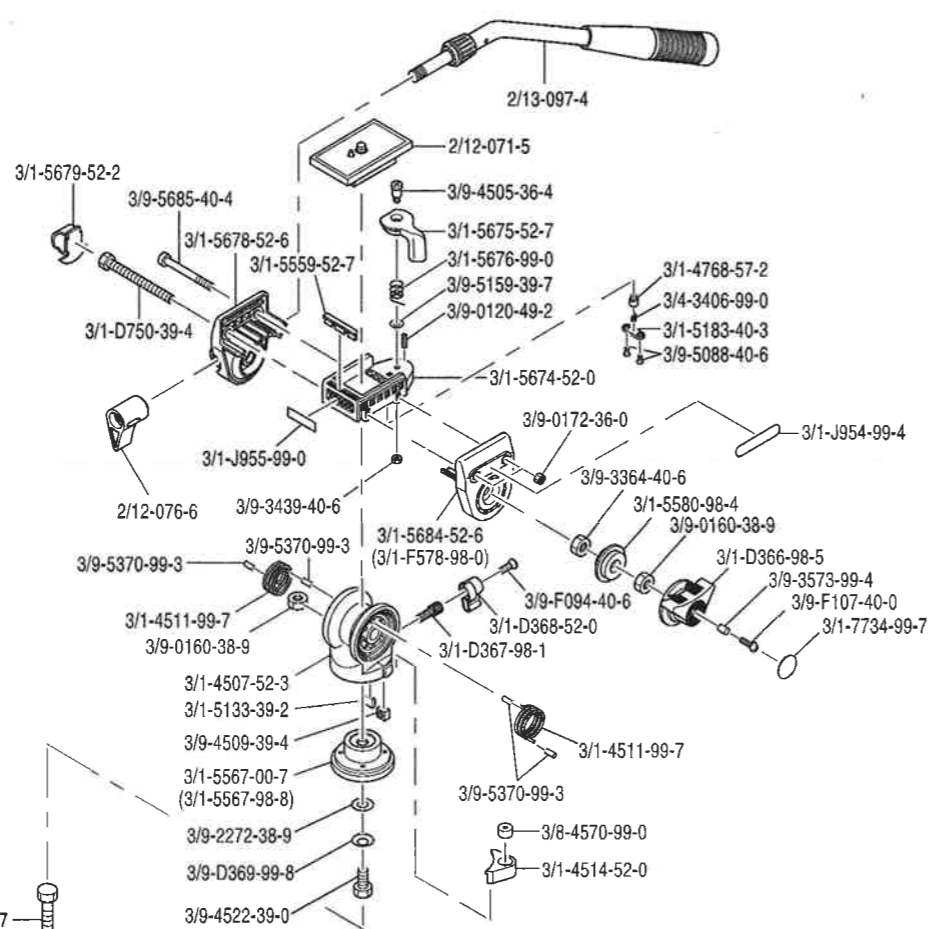
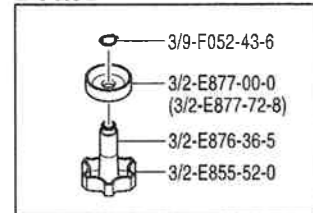
2/12-071-5



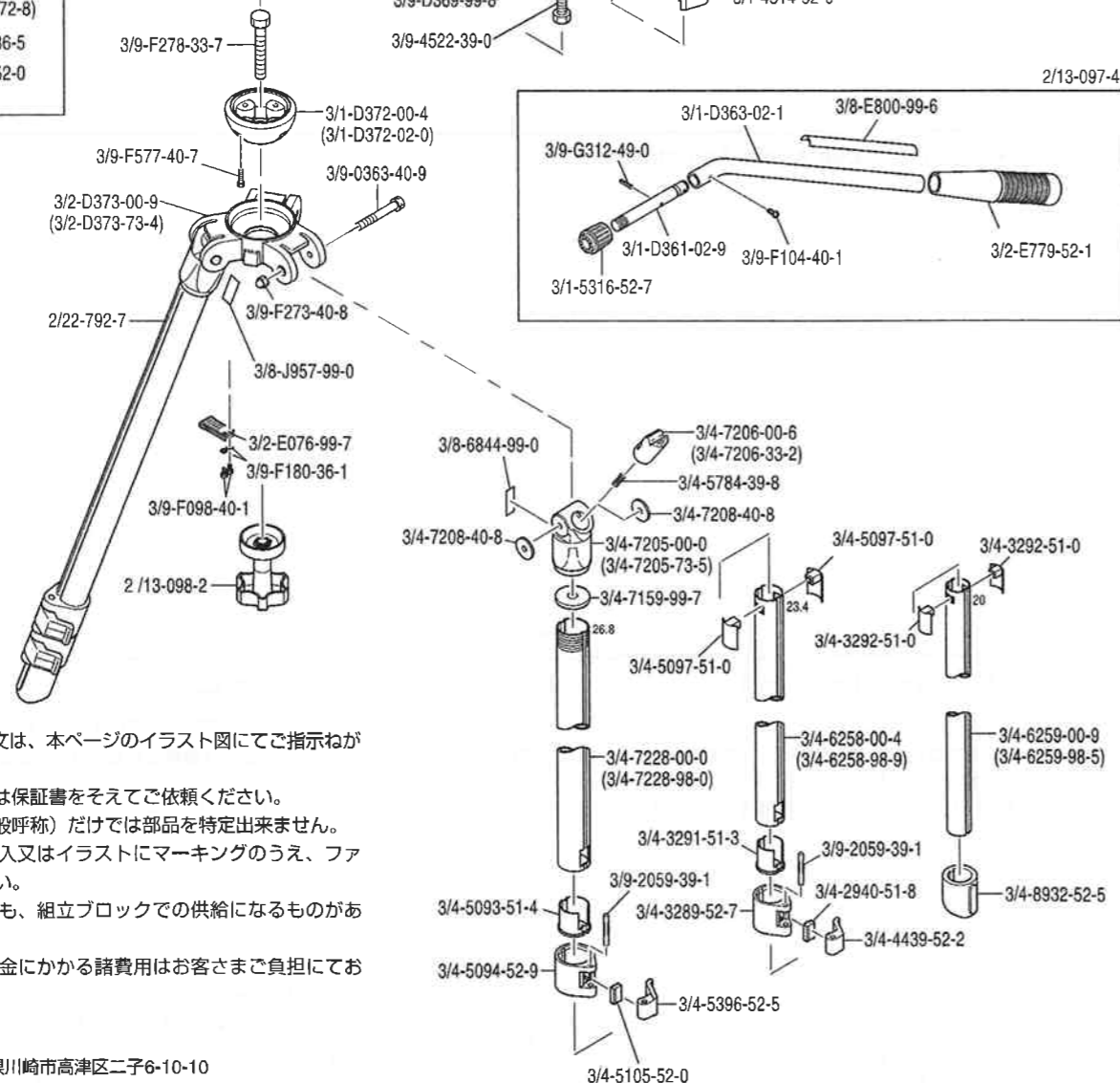
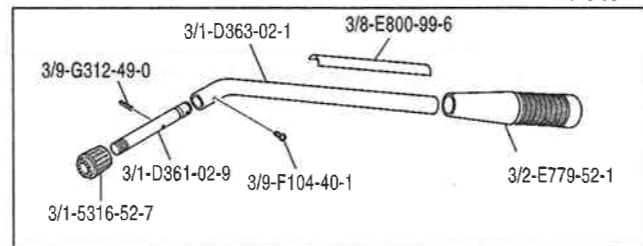
2/12-076-6



2/13-098-2



2/13-097-4

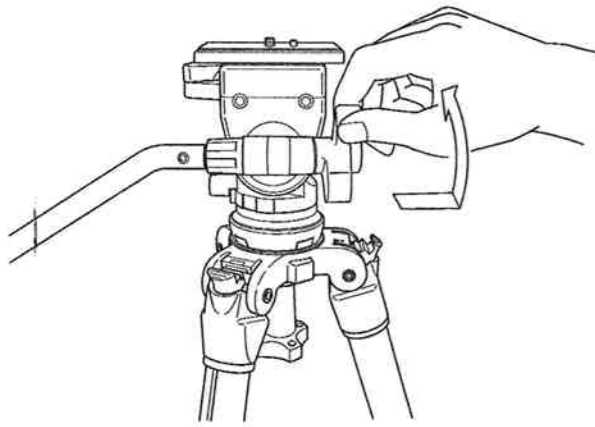


・修理要請及び部品単品注文は、本ページのイラスト図にてご指示が必要です。
 ・保証期間内の修理の場合は保証書をそえてご依頼ください。
 ・取説本文中の部品名 (一般呼称) だけでは部品を特定出来ません。適宜用紙に部品番号を記入又はイラストにマーキングのうえ、ファクス等にてご注文ください。
 イラストでは個々部品でも、組立ブロックでの供給になるものがあります。
 ・なお、ご持参・配送・送金にかかる諸費用はお客さまご負担にてお願いいたします。

株式会社 昭特製作所

本社/〒213-0002 神奈川県川崎市高津区二子6-10-10
 SHOTOKU CORP.
 6-10-10 Futago, Takatsu-ku, Kawasaki, Kanagawa, 213-0002 Japan.

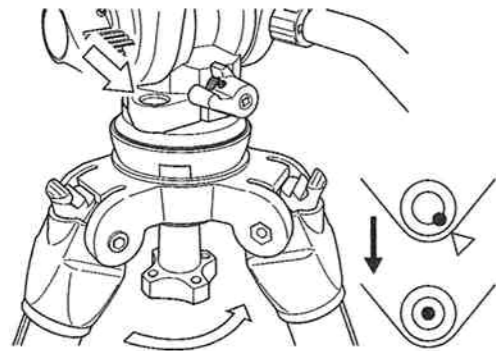
パンハンドルの取り付け Install the Pan & Tilt Handle



パン棒の取り付け角度を調整し、位置が決まったら、パン棒取り付けツマミで固定します。
固定し終わったらパン棒取り付けツマミを引っ張り、レバー部を上向きにセットしてください。

Please remove the Handle Lock Knob and then, insert Pan & Tilt Handle in the axis hole.
Please tighten the knob with your required angle.
You can change the position of a fin part of the knob if you pull it to the front.

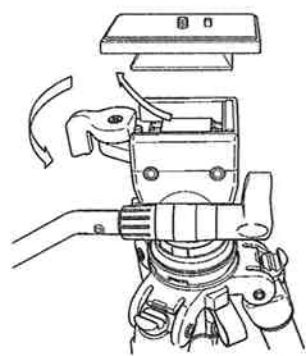
雲台の水平の調整 How to adjust the level of pan head



カメラを取り付ける前に行います。
①ボールロックノブをゆるめ、雲台を動かし、水準器内の気泡が赤丸の中に入るように調整します。
②ボールロックノブを締め付けます。
注意：水準器は目安です。
大きく水平パン撮影を行う際は、事前にリハーサルを行ってください。

Adjust the level before putting the camera on the Pan Head.
1) Loosen the Bowl-Locking Knob and adjust the bubble in the level to fit into the red color mark, while shaking the Pan Head.
2) Tighten the Bowl-Locking Knob.
Remarks:
This is just rough aim and recommendable to test in advance before operating.

カメラの取り付け方 Attaching the camera to the Quick Release Platform



クイックシューレバーを矢印方向に起こし、クイックシューを取り出してください。
このときクイックシューレバーは、ストッパーにより起きた状態になっていますので、無理にもどさないように注意してください。

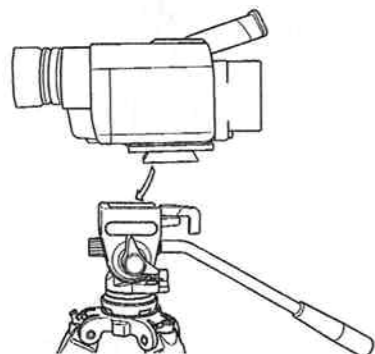
Remove the Quick Release Platform turning the Lock Lever.
In this case, please do not put the Lock Lever back by force as it has been stood by the stopper.



カメラ締め付けツマミ

カメラ締め付けツマミを起こし、ツマミを回して、カメラとシューをしっかりと固定してください。
固定し終わったら、カメラ締め付けツマミをたおしてください。

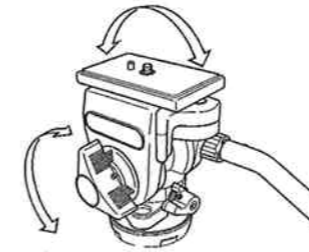
Please set the Camera Mounting Screw and the Retractable Camera Positioning Pin to holes at the camera side. Then, fix it with Mounting Wing Nut tightly.
You can also use this tripod for your still camera as the Camera Positioning Pin is retractable.



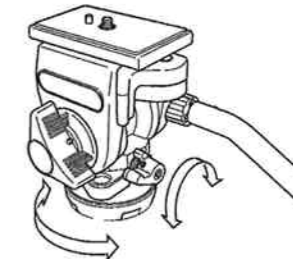
カメラ付のシューを前方から先に入れてください。
セットするとクイックシューレバーは自然にもどりますが固定を確実にするためさらにレバーを締め付けてください。

The Video Camera should be attached from the front of the Quick Release Platform.
The Lock Lever should be locked surely to put the forwards, while it returns automatically.

雲台の使い方 Using the Pan Head



ティルトロックレバーをゆるめるとティルトします。
Loosen the Tilting Lock Lever, and the head will tilt back and forth.



パンロックレバーをゆるめるとパン(水平回転)します。
Loosen the Panning Lock Knob, and the head will rotate along the horizontal direction.

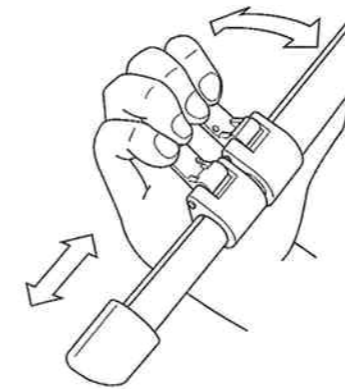
ご注意)

雲台はなめらかな操作感を出す構造になっているため、止まっている様に錯覚しがちです。三脚のそばからはなれる時は、必ずティルトロックレバーをロックしてください。

Note:

Since the panhead has the structure of a smooth feeling on operation, it looks sometimes standing. Please be sure to lock a tilting lock lever when you leave from your tripod.

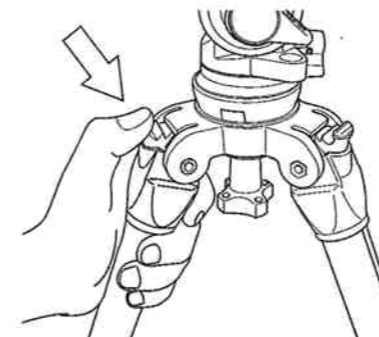
脚の伸ばし方 Extending the Tripod Legs



脚ロックレバーを開くとパイプは伸縮できます。
希望の位置でレバーをしっかりロックしてください。

Flip up the Leg Lock Lever to extend or shorten any of the individual leg sections to the desired length, and press the Leg Lock Lever flush against the Leg to lock.
For greater stability, use the thicker leg columns first.

開脚角を変える Leg Angle Adjustment



標準の開き位置から脚を少し閉じるようにして、開脚ストッパーを押すと残り二つの開脚角(ミドル、ローポジション)がえらべます。
おおよその角度が決まったら開脚ストッパーから手を離し、ストッパーが突き当て部に当たるまで、確実に開脚してください。

You can adjust the leg angle in 3 different positions.
To change the angle of each leg, move the leg slightly towards the center column, and while pressing down the Leg Angle Adjustment Lock, pull leg open to the desired position.

お手入れ Care of the Tripod

- グリス、油の補給はしないでください。
- よごれたときには、中性洗剤をやわらかな布につけてふいてください。
- 火に近づけないようにしてください。
- 夏など高温になる車内などに長時間放置しないでください。
- DO NOT apply any grease or oil to this product.
- Clean with a mild detergent and a soft cloth only.
- DO NOT use close to flame, Avoid extrema heat.

*改良のため、お断りなくデザイン、仕様を変更することがありますのでご了承ください。

SHOTOKU Corp. reserves the right to make changes in design and/or improvements on the products without any obligation and advanced notice.



アフターサービス

本製品の補修用性能部品は製造中止後5年を目安に保有しております。
したがって本期間中は修理をお受けいたします。

<http://www.shotoku.co.jp>

株式会社 昭特製作所
本社/〒213-0002 神奈川県川崎市高津区二子6-10-10

SHOTOKU CORP.
6-10-10 Futago, Takatsu-ku, Kawasaki, Kanagawa, 213-0002 Japan.